



**Traduction du référentiel français des compétences en masso-kinésithérapie**

(Annexe II de l'arrêté du 2 septembre 2015 relatif au diplôme d'État de masseur-kinésithérapeute)

# Translation of French physiotherapy skills base

(Annex II of the decree of 2 September  
2015 relating to the State diploma of  
physiotherapist)

Mai 2019

# Edito &

# Remerciements

**La FNEK est heureuse de vous présenter une traduction anglophone du référentiel de compétences, correspondant à l'annexe II de l'arrêté du 2 septembre 2015 relatif au diplôme d'État de masseur-kinésithérapeute.**

En effet, la FNEK est de plus en plus sollicitée pour accompagner les étudiants français dans leurs projets de mobilité internationale. Hors, de nombreuses difficultés sont régulièrement rapportées : différences entre les niveaux d'études, entre les programmes de formation ou encore entre les systèmes d'évaluation. Concernant la formation clinique, les étudiants sont également souvent heurtés aux différences dans la construction des objectifs de stage ou dans la validation de ceux-ci.

Concernant ce dernier point, les étudiants nous ont souvent informés qu'ils traduisaient oralement ou expliquaient de façon simplifiée le référentiel de compétences à leurs tuteurs. Afin de faciliter et d'harmoniser cette transmission, la nécessité d'une version anglophone commune nous est apparue comme évidente.

## **Comment s'est déroulée la traduction ?**

Dans un premier temps, la traduction a été réalisée par des étudiants en masso-kinésithérapie français, membres de la commission internationale de la FNEK. Celle-ci a ensuite été relue et corrigée par deux anglais natifs. Cette dernière version a enfin été discutée entre une étudiante française native et un enseignant en kinésithérapie anglais natif afin de clarifier certaines divergences sémantiques.

## **Nous tenons à remercier tous ceux qui ont activement participé à ce projet.**

Merci à chacun des membres de la commission internationale de la FNEK et plus particulièrement à Elodie Louvion, Zoé Bulteau, Julie Solvit ainsi que l'ensemble du bureau national de la FNEK.

Cette traduction a été supervisée et finalisée par les Vices-Présidentes en charge de l'International, de la Communication et de la Publication du bureau national 2018-2019 de la FNEK, Laurène Virapin, Lou Masselin et Juliette Senet.

Enfin, un grand merci à Matt Rowe, étudiant en Master de masso-kinésithérapie à l'Université de Southampton (Royaume-Uni), qui a permis d'aboutir à une version finalisée de la traduction.

# Référentiel de compétences / Skill base

In France, we need to acquire some **professional skills**, split into eleven specific objectives

	Français/French	Anglais/English
<b>C1</b>	Analyser et évaluer sur le plan kinésithérapique une personne, sa situation et élaborer un diagnostic kinésithérapique	Analyse and evaluate a person from a physiotherapy perspective, their situation, and develop a physiotherapy diagnosis.
<b>C2</b>	Concevoir et conduire un projet thérapeutique en masso-kinésithérapie, adapté au patient et à sa situation	Design and lead therapeutic management in physiotherapy, adapted for the patient and their situation.
<b>C3</b>	Concevoir et conduire une démarche de promotion de la santé, d'éducation thérapeutique, de prévention et de dépistage	Design and lead approaches involving health promotion, therapeutic education, prevention and screening.
<b>C4</b>	Concevoir, mettre en œuvre et évaluer une séance de masso-kinésithérapie	Design, execute and evaluate a physiotherapy session
<b>C5</b>	Etablir et entretenir une relation et une communication dans un contexte d'intervention en masso-kinésithérapie	Establish and maintain a (therapeutic) relationship and a communication in terms of physiotherapy intervention.
<b>C6</b>	Concevoir et mettre en œuvre une prestation de conseil et d'expertise dans le champ de la masso-kinésithérapie	Design and execute a consultancy and expertise service in the physiotherapy field.
<b>C7</b>	Analyser, évaluer et faire évoluer sa pratique professionnelle	Analyse, evaluate and develop their professional practice
<b>C8</b>	Rechercher, traiter et analyser des données professionnelles et scientifiques	Search, process and analyse professional and scientific data
<b>C9</b>	Gérer ou organiser une structure individuelle ou collective en optimisant les ressources	Manage or organise an individual or collective institution by optimising the resources.
<b>C10</b>	Organiser les activités et coopérer avec les différents acteurs	Organize the activities and cooperate with the various stakeholders.
<b>C11</b>	Informier et former les professionnels et les personnes en formation	Inform and train related professionals and people in training

	<b>FRANÇAIS/FRENCH</b>	<b>ANGLAIS/ENGLISH</b>
<b>C1</b>	<b>Analyser et évaluer sur le plan kinésithérapique une personne, sa situation et élaborer un diagnostic kinésithérapique</b>	<b>Analyse and evaluate a person from a physiotherapy perspective, their situation, and develop a physiotherapy diagnosis</b>
<b>1</b>	Apprécier dès la prise de contact le degré d'urgence et la gravité d'un trouble à partir des éléments et des moyens à disposition du masseur kinésithérapeute, ainsi que les risques inhérents à une prise en charge masso-kinésithérapique	Appreciate as soon as the initial contact, the emergency level and the seriousness of a disorder from information and resources available to the physiotherapist, as well as inherent risks to physiotherapy management.
<b>2</b>	Repérer et analyser la plainte et les attentes du patient et/ou de son représentant légal ou le tiers de confiance	Identify and analyse the complaint and the expectations of the patient and/or their legal representative or their trusted third-part.
<b>3</b>	Rechercher, analyser et interpréter les différentes catégories de données nécessaires à l'élaboration d'un diagnostic kinésithérapique	Search, analyse, and interpret different categories of data necessary for formulating a physiotherapy diagnosis.
<b>4</b>	Adapter le questionnement anamnestique aux hypothèses induites par les informations collectées auprès du patient	Adapt the assessment in relation to the clinical hypothesis based on information collected from the patient.
<b>5</b>	Elaborer une démarche diagnostique à partir des éléments recueillis au cours de l'entretien relatif à la plainte et à l'anamnèse	Develop a diagnosis based on information during the interview related to the complaint and the medical history.
<b>6</b>	Identifier les étapes, les modalités et les outils nécessaires à la réalisation du bilan masso-kinésithérapique et les éléments d'information indispensables pour analyser la situation du patient	Identify the steps, the modalities and the tools necessary for performing a physiotherapy assessment and essential information required to analyse the patient situation.
<b>7</b>	Organiser, planifier et réaliser le bilan masso-kinésithérapique et le bilan d'évolution	Organise, plan and implement a physiotherapy assessment and evaluation.
<b>8</b>	Explorer les structures et les fonctions : observer, palper, mesurer des paramètres biométriques, physiologiques et utilisant les tests et outils appropriés	Explore the structures and functions: observe, palpate, measure biometric, physiological parameters and using the tests and appropriate tools.
<b>9</b>	Structurer, hiérarchiser, synthétiser et interpréter les informations pour résoudre des situations complexes	Structure, prioritize, summarize and interpret the information to resolve complex situations
<b>10</b>	Emettre une ou plusieurs hypothèses diagnostiques à partir de la synthèse des informations collectées et des éléments perçus au cours de la rencontre	Make one or several diagnosis hypothesis based on the review of information collected and sensed elements during the meeting.

<b>11</b>	Compléter et/ou réorienter l'évaluation en cours de bilan, si nécessaire, en fonction de ces hypothèses formulées	Complete and/or redirect the assessment in the process of assessment, if necessary, according to these formulated assumptions.
<b>12</b>	Elaborer un diagnostic kinésithérapique précisant le type de difficulté, dysfonctionnement, déficience, leur spécificité ou non, et leur évolution probable à partir du relevé des capacités du patient et du degré de sévérité de ses difficultés/dysfonctionnements et en sélectionnant les terminologies adéquates parmi les termes diagnostiques en usage en masso-kinésithérapie	Elaborate a physiotherapy diagnosis explaining the type of difficulty, dysfunction, impairment, their distinctiveness, and probable progression in terms of patient abilities and severity level of their difficulties/dysfunctions and selecting the suitable terminologies from among diagnosis terms used in physiotherapy.
<b>13</b>	Réaliser un diagnostic kinésithérapique s'appuyant sur un diagnostic différentiel	Establish a physiotherapy diagnosis based on a differential diagnosis.
<b>14</b>	Emettre et réajuster un pronostic kinésithérapique à partir du diagnostic réalisé, de la difficulté ou du dysfonctionnement constaté, son degré de sévérité, des hypothèses d'évolution probable des troubles et des effets attendus de l'intervention en masso-kinésithérapie	Make and adjust a physiotherapy prognosis based on the diagnosis, the difficulty or the noticed dysfunction, the severity level, probable prognosis of hypothesis of the problems and expected effects of physiotherapy intervention.
<b>15</b>	Evaluer la pertinence de l'intervention en masso-kinésithérapie	Assess the relevance of physiotherapy intervention
<b>16</b>	Rédiger un compte rendu du bilan masso-kinésithérapique en respectant la réglementation en vigueur	Write a report of the physiotherapy assessment respecting the current regulations.

<b>C2</b>	<b>Concevoir et conduire un projet thérapeutique en masso-kinésithérapie, adapté au patient et à sa situation</b>	<b>Design and lead therapeutic management in physiotherapy, adapted for the patient and their situation</b>
<b>1</b>	Elaborer une stratégie d'intervention, définir et hiérarchiser les objectifs thérapeutiques à court, moyen et long termes en fonction des résultats du bilan masso-kinésithérapique, des besoins et des demandes du patient	Elaborate an intervention strategy, define and rank therapeutic goals at the short, medium and long term, depending on the results of the physiotherapy assessment, patient needs and requirements.
<b>2</b>	Prévoir les mesures appropriées dans le champ de la masso-kinésithérapie en situation d'urgence ou de crise, en référence aux normes et protocoles existants	Foresee appropriate measures in the physiotherapy field in an emergency or crisis situation by reference to the existing standards and protocols.
<b>3</b>	Identifier les conditions nécessaires à la mise en œuvre d'un projet thérapeutique construit en accord avec le patient ou son entourage	Identify conditions necessary for the implementation of a therapeutic project (therapeutic management) made in agreement with the patient or their family.
<b>4</b>	Identifier et mesurer les obstacles à la mise en œuvre du projet thérapeutique et définir les solutions envisageables	Identify and measure the obstacles for the implementation of the therapeutic project and define conceivable solutions
<b>5</b>	Définir le calendrier des modalités de mise en œuvre du projet thérapeutique	Define the timetable for the implementation of the therapeutic project
<b>6</b>	Déterminer les matériels, équipements et locaux nécessaires à l'intervention en masso-kinésithérapie	Determine the materials, equipment and facilities required for the physiotherapist's intervention
<b>7</b>	Sélectionner les méthodes thérapeutiques, systèmes de facilitation, compensation, aides techniques et humaines, systèmes alternatifs, adaptés aux besoins et aux demandes du patient et/ou de son entourage	Select therapeutic methods, facilitation, compensation systems, technical and human assistance, adapted to the needs and requirements of the patient and/or their family
<b>8</b>	Identifier, proposer et définir des adaptations et aménagements dans le champ de la masso-kinésithérapie permettant d'améliorer la sécurité, la qualité de vie, l'autonomie du patient et de son entourage	Identify, propose and define adjustments and adaptations in physiotherapy field allowing to improve security, quality of life and patient autonomy
<b>9</b>	Identifier les interventions à conduire auprès du patient et/ou de son entourage dans le cadre du projet thérapeutique en tenant compte du projet individuel du patient, de ses capacités de compréhension, d'investissement et d'appropriation	Identify the interventions to be carried out with the patient and/or their family as part of the therapeutic project, taking into account the patient's expectations, their capacities for understanding, investment and adherence.

<b>10</b>	Identifier les professionnels concernés par la mise en œuvre du projet thérapeutique	Identify the professionals involved in the implementation of the therapeutic project
<b>11</b>	Définir les critères, les échéances, les outils d'évaluation permettant un suivi du patient à partir des axes thérapeutiques choisis	Define criteria, deadlines and assessment tools allowing a patient follow-up based on therapeutic strategies chosen.
<b>12</b>	Formaliser par écrit le projet thérapeutique en masso-kinésithérapie en argumentant ses choix et ses pratiques	Formalise the therapeutic project in writing by arguing its choices and practices
<b>13</b>	Evaluer l'état du patient, de son environnement et leurs évolutions tout au long du projet thérapeutique	Evaluate patient condition, their environment and their progress during the therapeutic project.
<b>14</b>	Analyser les écarts avec les résultats attendus et réajuster le projet thérapeutique en conséquence	Analyse the gaps with the expected results and adjust the therapeutic project consequently.
<b>15</b>	Créer et utiliser des outils de transmission de l'information avec les partenaires et les acteurs concourant au soin des personnes.	Create and use information transmission tools with partners and actors contributing to the care of people.

<b>C3</b>	<b>Concevoir et conduire une démarche de promotion de la santé, d'éducation thérapeutique, de prévention et de dépistage</b>	<b>Design and lead approaches involving health promotion, therapeutic education, prevention and screening</b>
<b>1</b>	Intégrer les politiques de santé et les priorités de santé publique dans sa pratique professionnelle, et proposer des démarches de promotion de la santé, d'éducation thérapeutique, d'éducation à la santé, de prévention et de dépistage	Integrate health policies and public health priorities into their professional activity, and suggest approaches relevant to health promotion, therapeutic education, health education, prevention and screening.
<b>2</b>	Placer le patient en qualité de co-auteur, de codécideur des objectifs, des moyens de soins et de gestion de la santé	Consider the patient as a co-author, a joint decision maker of objectives, health care resources and health management
<b>3</b>	Acquérir et développer une posture éducative, notamment pour élaborer des objectifs partagés avec le patient et/ou son entourage	Acquire and develop an educative position, particularly to establish shared goals with the patient and/or their families.
<b>4</b>	Conduire une démarche d'éducation thérapeutique ou d'éducation à la santé, de prévention et de dépistage à partir d'un diagnostic éducatif, en identifiant les besoins d'apprentissage du patient, des personnes et des groupes, et les actions à entreprendre	Develop a process of therapeutic education or health education, prevention and screening based on an educative diagnosis identifying the patient learning needs, individuals and groups, and the actions to be undertaken.
<b>5</b>	Concevoir, choisir et utiliser des outils pédagogiques adaptés et gérer l'information et les documents nécessaires au suivi de la maladie, particulièrement dans le cadre des maladies chroniques	Design, choose and use adapted pedagogical tools and manage information and documents necessary to the follow-up of the disease, particularly within the scope of chronic diseases
<b>6</b>	Intégrer et coordonner ses actions éducatives dans le cadre de programmes pluridisciplinaires avec les partenaires de santé	Integrate and coordinate their educational actions as part of multidisciplinary programmes with health partners
<b>7</b>	Evaluer les effets de la démarche d'éducation thérapeutique, d'éducation, de prévention ou de dépistage et définir et mettre en œuvre les réajustements nécessaires	Assess the impacts of the approach of therapeutic education, education, prevention or screening and define and implement necessary readjustments
<b>8</b>	Concevoir des protocoles kinésithérapiques dans le cadre de la prise en charge pluriprofessionnelle et coordonnée des pathologies chroniques, des polypathologies ou pathologies complexes	Design physiotherapy protocols as part of multi-professional and coordinated care for chronic diseases, polypathologies or complex diseases.



<b>9</b>	Dépister et prévenir des problèmes de santé dans le champ de la masso-kinésithérapie, repérer et analyser les situation susceptibles d'entraîner des dysfonctions et des déficiences chez la personne ou des groupes de personnes	Detect and prevent health problems in the physiotherapy field, identify and analyse situations that may lead to dysfunctions and deficiencies in the individual or groups of individuals
	Elaborer et organiser des actions de prévention, dépistage, conseils et formation de populations ciblées, notamment en lien avec les priorités de santé publique	Develop and organize actions of prevention, screening, tips and training of targeted population, in particular link to public health priorities
<b>11</b>	Conduire des actions d'entraînement des patients et/ou de leur familles en vue de leur permettre de s'approprier les techniques d'intervention proposées par le masseur-kinésithérapeute	Lead training actions for patients and/or their families in order to allow them to use intervention techniques proposed by the physiotherapist
<b>12</b>	Accompagner par les techniques de communications appropriées, le patient et/ou son entourage vers des changements de comportement, de modes de vie et d'habitude en prenant mieux en compte sa santé	Support from appropriate communication techniques, the patient and their family towards behaviour, lifestyle, and habit changes by taking better account of their health
<b>13</b>	Conseiller, informer ou former à la prévention en masso-kinésithérapie les professionnels et les autres partenaires en fonction de leurs responsabilités	Advise, inform or train professionals and others partners according to their responsibilities in relation to prevention in the field of physiotherapy.

<b>C4</b>	<b>Concevoir, mettre en œuvre et évaluer une séance de masso-kinésithérapie</b>	<b>Design, execute and evaluate a physiotherapy session</b>
<b>1</b>	Organiser et adapter les conditions d'accueil et d'utilisation des locaux et des équipements nécessaires au bon déroulement de la séance	Organize and adapt the environment including premises and equipment required for the smooth running of the session
<b>2</b>	Identifier les risques iatrogènes de l'intervention en masso-kinésithérapie	Identify iatrogenic risks of physiotherapy intervention
<b>3</b>	Repérer les risques intéressant la personne ou le professionnel, liés à l'activité masso-kinésithérapique et déterminer les mesures préventives	Identify risks relevant to the person or the professional, related to physiotherapy activity and determine preventive measures
<b>4</b>	Planifier les activités et les priorités, définir le contenu de la séance en fonction des avancées du projet thérapeutique	Plan activities and priorities, define the content of the session according to the progression of the therapeutic project.
<b>5</b>	Evaluer l'état psychologique du patient, sa motivation et son évolution au cours des séances	Assess patients psychological condition, their motivation and their progression during sessions
<b>6</b>	Informier la personne, construire avec elle la séance, recueillir son adhésion aux actes thérapeutiques	Inform the person, build session with them and obtain their adherence for therapeutic actions
<b>7</b>	Evaluer l'état psychologique du patient, sa motivation et son évolution au cours des séances	Assess patient's psychological state, their motivation and progress over sessions
<b>8</b>	Informier la personne, construire avec elle la séance, recueillir son adhésion aux actes thérapeutiques	Inform patient, build session together and obtain their informed consent for therapeutic interventions.
<b>9</b>	Mettre en œuvre l'intervention masso-kinésithérapique par des gestes, des techniques, des méthodes, un accompagnement et des supports adaptés au patient et à sa pathologie	Implement physiotherapy intervention through actions, techniques, methods, support and media adapted to the patient and their pathology
<b>10</b>	Prescrire les aides techniques adaptées à la pathologie traitée dans le respect de la réglementation et des recommandations	Prescribe medical equipment adapted to the treated pathology in accordance with regulations and guidelines.
<b>11</b>	Concevoir et conduire une séance de groupe seul ou en co-animation	Design and conduct a group session on your own or in collaboration.

<b>12</b>	Analyser le déroulement de la séance, évaluer ses résultats obtenus et intégrer les adaptations nécessaires au projet thérapeutique	Analyse the delivery of the session, assess the results obtained and embed necessary adjustments to the therapeutic project
<b>13</b>	Enregistrer les données relatives aux séances réalisées dans le respect de la déontologie et de la réglementation	Record data relating to sessions undertaken in accordance with the ethics and regulation
<b>14</b>	Assurer la traçabilité des soins en kinésithérapie dans le respect de la déontologie et de la réglementation	Ensure physiotherapy care traceability in accordance with the ethics and regulation

<b>C5</b>	<b>Etablir et entretenir une relation et une communication dans un contexte d'intervention en masso-kinésithérapie</b>	<b>Establish and maintain a (therapeutic) relationship and communication in terms of physiotherapy intervention</b>
<b>1</b>	Accueillir, écouter et instaurer une relation de confiance avec le patient, son entourage ou le groupe	Welcome, listen and establish a trusting relationship with the patient, their family or the group
<b>2</b>	Développer une relation de partenariat avec la personne soignée	Develop therapeutic partnership with the patient
<b>3</b>	Adapter sa communication, la nature des informations communiquées au patient et son comportement en fonction des caractéristiques du patient, de son état psychologique et de sa motivation	Adapt their communication, the nature of the information communicated to the patient and their behaviour depending on patient characteristics, their psychological state and their motivation
<b>4</b>	Expliquer au patient les effets attendus, les risques et les limites de l'intervention en masso-kinésithérapie, en prenant en compte sa pathologie, son niveau de connaissances, ses représentations, son environnement social, professionnel et culturel, son niveau de langage, ses attentes pronostiques et son état psychologique	Explain to the patient the expected effects, the risks and limits of rehabilitation intervention taking into account their condition, knowledge level, mental representations, social, professional and cultural environment, language level, prognostic expectations and psychological state.
<b>5</b>	Expliquer le déroulement de la prise en charge masso-kinésithérapique, et s'assurer de sa compréhension par le patient et son entourage	Explain the delivery of the physiotherapy management and ensure that the patient and their family understand it
<b>6</b>	Négocier et construire les modalités de l'intervention avec le patient et/ou son entourage en fonction des objectifs du projet thérapeutique	Negotiate and build ways and means of the intervention with the patient and/or their family depending on aims of the therapeutic objectives
<b>7</b>	Faciliter, développer et analyser les interactions entre les participants d'une séance de groupe	Facilitate, develop and analyse interaction between the participants within a group session
<b>8</b>	Rechercher et/ou maintenir les alliances thérapeutiques avec le patient tout au long de l'intervention	Seek and/or maintain therapeutic alliance with the patient throughout the intervention
<b>9</b>	Responsabiliser la personne, la famille, l'entourage quant à l'importance de leur participation à la prise en charge thérapeutique et établir une relation de partenariat	Make the patient, their family/peers aware of the importance of their participation in the therapeutic management and develop a partnership

<b>10</b>	Soutenir la personne, la famille et/ou l'entourage tout au long de la prise en charge thérapeutique	Support the patient, their family/peers throughout the therapeutic management
<b>11</b>	Etablir une relation d'aide vis-à-vis du patient	Establish a helping relationship with the patient

<b>C6</b>	<b>Concevoir et mettre en œuvre une prestation de conseil et d'expertise dans le champ de la masso-kinésithérapie</b>	<b>Design and implement a consulting and expertise service in the field of physiotherapy</b>
<b>1</b>	Rédiger un bilan ou rendre un avis dans un cadre médico-administratif	Write a report or give an opinion within a medico-administrative framework
<b>2</b>	Identifier et sélectionner les textes législatifs et réglementaires en vigueur afférents aux déficiences, incapacités, handicap	Identify and select the legislative and regulation texts in effect related to deficiencies, disabilities, and handicap.
<b>3</b>	Sélectionner et conseiller le matériel adapté aux déficiences, incapacités, handicap	Select and advise equipment adapted to deficiencies, disabilities, and handicap.
<b>4</b>	Construire des méthodes et outils d'enquête adaptés aux problèmes posés en santé publique dans le domaine de la masso-kinésithérapie dans différents contextes	Make methods and investigation tools adapted to public health problems in the physiotherapy field in different contexts.
<b>5</b>	Conseiller les partenaires dans le cadre d'actions entreprises dans le domaine de l'ergonomie physique, de la prévention des troubles musculo-squelettique, des pathologies cardio-vasculaires, des accidents sportifs, etc...	Advise partners within the framework of company actions in the field of ergonomics, prevention of musculoskeletal disorders, cardiovascular pathologies, sports injuries, etc...
<b>6</b>	Présenter, expliciter et argumenter auprès des professionnels partenaires concernés les recommandations en masso-kinésithérapie	Present, explain and discuss guidelines relevant to physiotherapy with professional partners.
<b>7</b>	Evaluer les besoins d'une personne et ses capacités à pouvoir effectuer certaines tâches ou activités personnelles, professionnelles ou sociales, avec aide ou sans aide humaine ou technique, à partir d'une analyse de dossiers et de bilans masso-kinésithérapiques	Assess the needs of a person and their abilities to perform specific personal, professional, or social tasks or activities, with or without human or technical help, based on the analysis of physiotherapy assessments and medical notes.
<b>8</b>	Informier le patient sur l'attribution des avantages sociaux auxquels son état lui donne droit	Make the patient aware of social support given by their state.

<b>C7</b>	<b>Analyser, évaluer et faire évoluer sa pratique professionnelle</b>	<b>Analyse, evaluate and develop their professional practice</b>
<b>1</b>	Développer son activité professionnelle avec un esprit critique et dans une démarche réflexive intégrant l'innovation	Develop their professional activity with a critical thinking and a reflexive approach including innovation.
<b>2</b>	Connaître et intégrer la démarche qualité à son activité professionnelle	Know and integrate the quality procedure to professional activity.
<b>3</b>	Identifier les tutelles, les organisations et structures administratives en charge de la qualité et de la sécurité des soins, ainsi que la réglementation en la matière	Identify tutelages, administrative organisations and structures in charge of care quality and security, as well as regulations in the matter.
<b>4</b>	Identifier et suivre les évolutions des connaissances scientifiques et empiriques des pratiques professionnelles	Identify and follow the developments in scientific and empirical knowledge of relevant professional practice.
<b>5</b>	Analyser sa pratique professionnelle au regard de l'actualisation des connaissances, des valeurs professionnelles, de l'éthique, de la déontologie, des priorités de santé publique, de l'évolution des politiques de santé et des évolutions sociétales	Analyse their professional practice according to current knowledge, professional values, ethics, moral code, public health priorities, evolution of healthcare policies and societal evolutions.
<b>6</b>	Adapter sa pratique professionnelle et réajuster ses interventions thérapeutiques en fonction de l'analyse effectuée, des évolutions identifiées et des résultats de la démarche qualité	Adapt their professional practice and readjust their therapeutic interventions according to the analysis carried out, the identified evolutions and the results of the quality approach.
<b>7</b>	Développer ses connaissances théoriques et techniques dans les domaines des sciences, des outils d'intervention et des nouvelles technologies de l'information et de la communication	Develop their theoretical and technical knowledge in the field of sciences, intervention tools and new information and communication technologies.
<b>8</b>	Adapter et transférer ses savoirs et ses compétences dans différents contextes professionnels et différents modes d'exercice	Adapt and transfer their knowledge and their skills in different professional contexts and different modes of exercise.
<b>9</b>	Confronter sa pratique professionnelle à celle de ses pairs, de l'équipe, ou d'autres professionnels	Compare their professional practice to one of their colleagues, the team, or other professionals.
<b>10</b>	Identifier les domaines de formation personnelle à développer visant l'amélioration de l'intervention en masso-kinésithérapie	Identify the fields of personal training to be developed aiming to enhance physiotherapy intervention.

<b>11</b>	Rechercher les moyens de formations professionnelle et d'actualisation des connaissances, suivre des actions de formation afin d'optimiser sa pratique professionnelle, la qualité et la sécurité des soins, notamment des actions d'apprentissage collaboratif	Search the means of professional training and knowledge updating, follow actions of training to optimise their professional practice, the care quality and safety, especially collaborative learning.
<b>12</b>	Analyser et évaluer sa formation	Analyse and assess their training.
<b>13</b>	Auto-évaluer, mettre en lien et intégrer ses acquis	Self-assess, consolidate and assimilate their knowledge.
<b>14</b>	Analyser les résultats et l'impact de la formation sur sa pratique professionnelle	Analyse the results and the impact of the training on their professional practice.



<b>C8</b>	<b>Rechercher, traiter et analyser des données professionnelles et scientifiques</b>	<b>Search, process and analyse professional and scientific data</b>
<b>1</b>	Identifier, sélectionner et utiliser les bases de données scientifiques	Identify, select and use scientific databases.
<b>2</b>	Conduire une recherche bibliographique	Conduct a bibliographic search.
<b>3</b>	Analyser et synthétiser les articles scientifiques et évaluer leur impact potentiel sur sa pratique professionnelle ou sur la recherche conduite	Analyse and summarise scientific articles and assess their potential impact on your professional practice or research.
<b>4</b>	Formuler un questionnement scientifique, permettant de dégager les objectifs de la recherche	Formulate a scientific issue and identify related research aims.
<b>5</b>	Elaborer un protocole de recherche	Create a research protocol.
<b>6</b>	Identifier les organismes à consulter et les rôles des partenaires mobilisables dans le cadre de la recherche	Identify the organisations to be consulted and the roles of collaborators that can be mobilised as part of the research.
<b>7</b>	Planifier et conduire une action de recherche de manière individuelle et en groupe	Organise and lead a research activity as an individual and in a group.
<b>8</b>	Elaborer une communication orale et rédiger un rapport et un mémoire de recherche	Create an oral communication and write a report and a research dissertation.
<b>9</b>	Communiquer en français et en langue étrangère par écrit et par oral sur la recherche réalisée	Communicate in French and in foreign language in writing and orally about the research undertaken.

<b>C9</b>	<b>Gérer ou organiser une structure individuelle ou collective en optimisant les ressources</b>	<b>Manage or organise an individual or collective institution by optimising resources</b>
<b>1</b>	Elaborer un projet de création et de fonctionnement d'une structure, d'un cabinet, en rapport avec des besoins de santé identifiés en veillant à la conformité avec la réglementation	Develop a creative and working project of an institution, a private practice, linked with identified health needs, in compliance with regulations.
<b>2</b>	Mettre en place une organisation adaptée du point de vue logistique, équipement, personnel et de fonctionnement correspondant à l'offre de soin	Set up an adapted organization from a logistic, equipment, individual and running point of view corresponding to the care offer.
<b>3</b>	Contribuer au fonctionnement optimisé d'un cabinet ou d'une structure de masso-kinésithérapie	Contribute to an optimised running of the physiotherapy practice or structure
<b>4</b>	Fédérer autour d'un projet dans une approche collaborative, en tenant compte des règles de gestion des ressources humaines en vigueur	Unite around a project adapting a collaborative approach, taking into account management rules of human resources in effect.
<b>5</b>	Prévoir un budget prévisionnel, réaliser le suivi et la gestion d'un budget	Plan an estimated budget, carry out the follow-up and management of a budget
<b>6</b>	Etablir, suivre et archiver les éléments de gestion administrative et comptable d'un cabinet	Establish, follow and archive elements of administrative and accounting management of a practice
<b>7</b>	Veiller à la conformité des locaux, des installations, et des matériels utilisés par les masseurs kinésithérapeutes au regard des normes, de la réglementation et des objectifs d'hygiène, de sécurité et d'accessibilité	Ensure the conformity of premises, facilities and equipment used by physiotherapists regarding standards, regulation and hygiene, safety and accessibility goals.
<b>8</b>	Organiser l'espace professionnel et le plateau technique utilisé par les professionnels	Organise the professional space and technical platform used by professionals
<b>9</b>	Choisir le matériel adapté à la structure et aux activités de masso-kinésithérapie en rapport avec l'offre de soins et organiser les achats, la maintenance, la traçabilité et la gestion des stocks des matériels et des consommables utilisés par les masseurs kinésithérapeutes	Choose the appropriate equipment for the structure and physiotherapy activities regarding care supply, and organise purchases, maintenance, traceability and management of material and consumable stocks used by physiotherapists.
<b>10</b>	Organiser et contrôler la gestion des déchets dans le respect des règles et des procédures	Organise and control the waste management in accordance with the current rules and procedures.

<b>11</b>	Organiser les plannings, les rendez-vous et la répartition des activités	Organise the timetables, appointments and the distribution of activities.
<b>12</b>	Organiser la gestion des archives dans le respect de la réglementation	Organise archives management in accordance with current regulations.
<b>13</b>	Utiliser les logiciels de gestion spécifiques (comptabilité, prise de rendez-vous, statistiques d'activité...)	Use specific management software (accounting, appointment scheduling, activity statistics...)

<b>C10</b>	<b>Organiser les activités et coopérer avec les différents acteurs</b>	<b>Organize the activities and cooperate with the various stakeholders</b>
<b>1</b>	Organiser et planifier ses interventions en tenant compte des limites de son champ professionnel et de ses responsabilités, ainsi que des interventions conduites en simultané par d'autres professionnels auprès de la personne ou du groupe, dans le respect de la déontologie et de la réglementation en vigueur	Organise and plan interventions taking into account the limitations of their professional field and their responsibilities, as well as simultaneous interventions led by other professionals with individual or group, in compliance with ethics and regulations in effect.
<b>2</b>	Identifier les missions des différents acteurs intervenant pour la prise en charge de la personne ou du groupe, la nature des informations à leur transmettre ainsi que les ressources existantes sur le territoire de santé	Identify the missions of different actors taking action for the care of the person or group, the nature of information to be transmitted to them, as well as existing resources in healthcare.
<b>3</b>	Etablir des relations professionnelles de qualité basées sur le respect mutuel, en favorisant le dialogue, la concertation et les décisions consensuelles	Establish quality professional relationships based on mutual respect, fostering dialogue, consultation and consensus.
<b>4</b>	Instaurer et maintenir des liaisons de partenariats avec les acteurs, réseaux et structures intervenant auprès des patients (santé, médico-social, social, sportif, culturel, associatif...)	Establish and maintain partnership with stakeholders, networks and institutions taking action with patients (health, medico-social, social, sports, cultural, associative ...)
<b>5</b>	Développer et mettre en œuvre des activités ou des projets transversaux au sein de l'établissement et dans le cadre de réseaux	Develop and implement cross-cutting activities or projects within institution and within the framework of networks.
<b>6</b>	Coordonner ses actions et soins avec les aidants, les professionnels de santé, les intervenant et notamment dans le champ social, économique sportif, éducatif pour élaborer en commun ou conduire des projets d'intervention pluriprofessionnels pertinents	Coordinate its actions and care with caregivers, health professionals and contributors and particularly in social, economic sport, educational field to develop together or lead relevant multiprofessional action projects
<b>7</b>	Sélectionner les outils de transmission de l'information adaptés aux situations et en assurer la mise en place avec efficacité	Select the information transmission tools adapted to situations and ensure their effective implementation
<b>8</b>	Prendre en compte dans son activité les actions de prévention mises en place sur le territoire	Take into account in its occupation, prevention actions implemented in the territory.
<b>9</b>	S'adapter à différents contextes professionnels et culturels, y compris dans une démarche ouverte à l'international	Adapt to different professional and cultural situations, including an international approach

<b>C11</b>	<b>Informer et former les professionnels et les personnes en formation</b>	<b>Inform and train related professionals and people in training</b>
<b>1</b>	Organiser l'accueil, l'information et l'accompagnement d'un professionnel, d'un étudiant ou d'une personne en formation dans le service ou la structure	Organize the welcome, the information and the support of a professional, a student or a person in training in the care unit or the structure.
<b>2</b>	Contribuer à la formation des étudiants en masso-kinésithérapie dans le cadre d'actions de tutorat	Contribute to the training of physiotherapy students within the framework of mentoring actions.
<b>3</b>	Repérer et expliciter les connaissances et les savoir-faire à transmettre aux étudiants en relations avec leur niveau de formation ou aux professionnels	Identify and explain the knowledge and skills to be passed on to students related to their training level or professionals.
<b>4</b>	Préparer et animer des séances de formation ou d'information auprès d'un public de professionnels, d'étudiants, ou de futurs professionnels	Prepare and host training or information sessions with an audience of professionals, students, or future professionals.
<b>5</b>	Transmettre ses connaissances et son savoir-faire aux étudiants, stagiaires et autres professionnels	Hand down their knowledge and their skills to students, interns, and other professionals.
<b>6</b>	Superviser des situations et des activités d'apprentissage dans une démarche progressive d'autonomisation au bénéfice des stagiaires et étudiants	Supervise situations and learning activities in a gradual approach of empowerment to the advantage of interns and students.
<b>7</b>	Contribuer à évaluer les connaissances et les savoir-faire mis en œuvre par les stagiaires et les étudiants au regard des objectifs pédagogiques de stage et d'enseignements	Contribute to assessing the knowledge and skills implemented by interns and their students in view of pedagogical aims of internship and teaching.
<b>8</b>	Communiquer sur sa profession	Communicate about their occupation.



**FNEK**

Fédération Nationale des Etudiants en Kinésithérapie